

512102-2026 - Διαγωνισμός

Γερμανία – Κατασκευαστικές εργασίες για αγωγούς ύδρευσης και αποχέτευσης –
Rahmenverträge zum Jahreskatalog für Tiefbau- und Oberflächenarbeiten im Verbandsgebiet
des Wasserwerks Gerauer Land

OJ S 141/2026 24/07/2026

Προκήρυξη σύμβασης ή σύμβασης παραχώρησης — τυποποιημένο καθεστώς
Έργα

1. Αγοραστής

1.1. Αγοραστής

Επίσημη ονομασία: Wasserwerk Gerauer Land

Email: info@wasserwerk-gerauer-land.de

Νομική μορφή αγοραστή: Οργανισμός δημοσίου δικαίου που τελεί υπό τον έλεγχο τοπικής αρχής

Δραστηριότητα της αναθέτουσας αρχής: Στέγαση και υποδομές κοινής ωφέλειας

Δραστηριότητα του αναθέτοντος φορέα: Δραστηριότητες που αφορούν την ύδρευση

2. Διαδικασία

2.1. Διαδικασία

Τίτλος: Rahmenverträge zum Jahreskatalog für Tiefbau- und Oberflächenarbeiten im
Verbandsgebiet des Wasserwerks Gerauer Land

Περιγραφή: Rahmenverträge zum Jahreskatalog für Tiefbau- und Oberflächenarbeiten im
Verbandsgebiet des Wasserwerks Gerauer Land

Αναγνωριστικό διαδικασίας: 019f6f2a-8cc2-4497-94ca-a4b6151e5234

Εσωτερικό αναγνωριστικό: EU56/26

Είδος διαδικασίας: Με διαπραγμάτευση με προηγούμενη δημοσίευση προκήρυξης
διαγωνισμού/ανταγωνιστική διαδικασία με διαπραγμάτευση

Η διαδικασία επιταχύνεται: όχι

2.1.1. Σκοπός

Χαρακτήρας της σύμβασης: Έργα

Κύρια ταξινόμηση (cpv): 45231300 Κατασκευαστικές εργασίες για αγωγούς ύδρευσης και
αποχέτευσης

Πρόσθετη ταξινόμηση (cpv): 45231100 Γενικές κατασκευαστικές εργασίες για αγωγούς
μεγάλων αποστάσεων

2.1.2. Τόπος εκτέλεσης

Πόλη: Trebur

Ταχυδρομικός κώδικας: 65468

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Groß-Gerau (DE717)

Χώρα: Γερμανία

2.1.4. Γενικές πληροφορίες

Νομική βάση:

Οδηγία 2014/25/EE

sektvo - GWB, SektVO, HVTG

Εφαρμοστέο διασυνοριακό δίκαιο: deutsches Recht

2.1.6. Λόγοι αποκλεισμού

Πηγές των λόγων αποκλεισμού: Προκήρυξη

Παράβαση υποχρεώσεων που απορρέουν από αμιγώς εθνικούς λόγους αποκλεισμού: §§ 123, 124 GWB, SektVO

5. Παρτίδα

5.1. Παρτίδα: LOT-0001

Τίτλος: Rahmenverträge zum Jahreskatalog für Tiefbau- und Oberflächenarbeiten im Verbandsgebiet des Wasserwerks Gerauer Land

Περιγραφή: Gegenstand der zu schließenden Rahmenverträge sind Tiefbau- und Oberflächenarbeiten im gesamten Verbandsgebiet des Wasserwerkes Gerauer Land. Diese umfasst die Stadt Groß- Gerau sowie die Gemeinden Büttelborn, Nauheim und Trebur. Das Leistungsverzeichnis umfasst neben Leistungen, die ohne Gefahr in Verzug sind, auch Leistungen, die mit hoher Dringlichkeit (z.B. bei Rohrleitungsbrüchen, etc.) eine sofortige Arbeitsausführung im Rahmen eines Bereitschaftsdienstes erforderlich machen. Hinsichtlich der konkreten Reaktionszeiten wird auf Ziffer 1.2 des Rahmenvertragsentwurfs (Bestandteil der Vergabeunterlagen) verwiesen. Grundsätzlich ist beabsichtigt, einen Rahmenvertrag mit zwei, maximal drei Auftragnehmern abzuschließen. Das hat zur Folge, dass sich die Vertragspartner hinsichtlich der Bereitschaftszeit abwechseln, wodurch auf ein Jahr 4 Monate (bei drei Auftragnehmern) oder 6 Monate (bei zwei Auftragnehmern) Bereitschaftszeit von jedem Auftragnehmer gewährleistet werden müssen. Art, Umfang und Häufigkeit der Einsätze können vor Auftragserteilung nicht vorhergesagt werden. Nach den bisherigen Erfahrungen der Vergabestelle sind im langjährigen Mittel ca. 25 bis 30 Einsätze pro Jahr im Bereitschaftsdienst erforderlich.

Εσωτερικό αναγνωριστικό: LOT-0001

5.1.1. Σκοπός

Χαρακτήρας της σύμβασης: Έργα

Κύρια ταξινόμηση (cpv): 45231300 Κατασκευαστικές εργασίες για αγωγούς ύδρευσης και αποχέτευσης

Πρόσθετη ταξινόμηση (cpv): 45231100 Γενικές κατασκευαστικές εργασίες για αγωγούς μεγάλων αποστάσεων

Επιλογές:

Περιγραφή των επιλογών: Verlängerungsoptionen für den Auftraggeber

5.1.2. Τόπος εκτέλεσης

Πόλη: Groß-Gerau

Ταχυδρομικός κώδικας: 64521

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Groß-Gerau (DE717)

Χώρα: Γερμανία

5.1.2. Τόπος εκτέλεσης

Πόλη: Büttelborn

Ταχυδρομικός κώδικας: 64572

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Groß-Gerau (DE717)

Χώρα: Γερμανία

5.1.2. Τόπος εκτέλεσης

Πόλη: Nauheim

Ταχυδρομικός κώδικας: 64569

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Groß-Gerau (DE717)

Χώρα: Γερμανία

5.1.2. Τόπος εκτέλεσης

Πόλη: Trebau

Ταχυδρομικός κώδικας: 65468

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Groß-Gerau (DE717)

Χώρα: Γερμανία

5.1.3. Εκτιμώμενη διάρκεια

Ημερομηνία έναρξης: 01/02/2027

Ημερομηνία λήξης διάρκειας: 31/01/2028

5.1.4. Ανανέωση

Μέγιστες ανανεώσεις: 7

Άλλες πληροφορίες για ανανεώσεις: Eine Vertragsverlängerung durch den AG nach dem Vertragsende ist 7-mal für jeweils ein Jahr möglich. Die Entscheidung hierüber trifft der AG jeweils bis zum 30. Oktober des laufenden Vertragsjahres und teilt diese dann dem AN mit. Im übrigen wird auf Ziffer 1.6 des Rahmenvertragsentwurfs (Bestandteil der Vergabeunterlagen) verwiesen.

5.1.6. Γενικές πληροφορίες

Πρόκειται για επαναλαμβανόμενη διαδικασία δημοσίων συμβάσεων

Περιγραφή: Zum Ablauf der, ggf. durch Ausübung der Verlängerungsoptionen verlängerten, Vertragslaufzeit, wird die Leistung voraussichtlich für den Folgezeitraum erneut vergeben werden.

Κατ' αποκλειστικότητα συμμετοχή:

Δεν παραχωρείται συμμετοχή.

Έργο δημόσιων συμβάσεων που δεν χρηματοδοτείται από τα ταμεία της ΕΕ

Η δημόσια σύμβαση καλύπτεται από τη συμφωνία για τις δημόσιες συμβάσεις (ΣΔΣ): όχι

Η εν λόγω σύμβαση είναι επίσης κατάλληλη για τις μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις (ΜΜΕ): ναι

Πρόσθετες πληροφορίες: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Στρατηγικές δημόσιες συμβάσεις

Στόχος των στρατηγικών δημοσίων συμβάσεων: Καμία στρατηγική δημόσια σύμβαση

5.1.9. Κριτήρια επιλογής

Πηγές των κριτηρίων επιλογής: Έγγραφο σύμβασης

Πληροφορίες σχετικά με το δεύτερο στάδιο σε διαδικασία δύο σταδίων:

Ελάχιστος αριθμός υποψηφίων που θα κληθούν να συμμετάσχουν στο δεύτερο στάδιο της διαδικασίας: 3

Μέγιστος αριθμός υποψηφίων που θα κληθούν να συμμετάσχουν στο δεύτερο στάδιο της διαδικασίας: 3

Η διαδικασία διεξάγεται σε διαδοχικές φάσεις. Σε κάθε φάση, ορισμένοι συμμετέχοντες μπορεί να αποκλειστούν

5.1.10. Κριτήρια ανάθεσης

Περιγραφή της μεθόδου που πρέπει να χρησιμοποιείται εάν η στάθμιση δεν μπορεί να εκφραστεί με κριτήρια: Die Vergabestelle wird aus den Angebots-LVs der in der Rangliste auf den Plätzen 1 bis 3 stehenden Bieter/innen ein Mittelpreisleistungsverzeichnis als Preiskatalog erstellen. Bei der Mittelpreisbildung werden unangemessen hohe oder unangemessen niedrige Einzelpreise der Angebots-LVs nicht berücksichtigt. Im Rahmen der

Verhandlung gibt die Vergabestelle den verbliebenen drei Bieter/innen Gelegenheit zur Bestätigung des Preiskatalogs sowie etwaiger weiterer verhandelter Bedingungen. Sofern weniger als zwei Bieter/innen den Preiskatalog bestätigen, ist die Vergabestelle berechtigt, den /die jeweils in der Bierrangliste nächstplatzierte(n) Bieter/in in die Verhandlungen einzubeziehen und die Möglichkeit zur Bestätigung des Preiskatalogs zu geben.

5.1.11. Έγγραφα δημοσίων συμβάσεων

Γλώσσες στις οποίες είναι επισήμως διαθέσιμα τα έγγραφα της δημόσιας σύμβασης: γερμανικά
Διεύθυνση των εγγράφων της δημόσιας σύμβασης: <https://www.evergabe.de/unterlagen/019f6f2a-8cc2-4497-94ca-a4b6151e5234/zustellweg-auswaehlen>

5.1.12. Όροι δημοσίων συμβάσεων

Όροι υποβολής:

Ηλεκτρονική υποβολή: Υποχρεωτική

Διεύθυνση για υποβολή: <https://www.evergabe.de/unterlagen/019f6f2a-8cc2-4497-94ca-a4b6151e5234/zustellweg-auswaehlen>

Γλώσσες στις οποίες μπορούν να υποβληθούν οι προσφορές ή οι αιτήσεις συμμετοχής: γερμανικά

Ηλεκτρονικός κατάλογος: Δεν επιτρέπεται

Παραλλαγές: Δεν επιτρέπεται

Οι προσφέροντες μπορούν να υποβάλουν περισσότερες από μία προσφορές: Δεν επιτρέπεται

Προθεσμία παραλαβής των αιτήσεων συμμετοχής: 31/08/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Ώρα

Ανατολικής Ευρώπης, θερινή ώρα Κεντρικής Ευρώπης

Πληροφορίες που μπορούν να συμπληρωθούν μετά τη λήξη της προθεσμίας υποβολής :

Κατά τη διακριτική ευχέρεια του αγοραστή, όλα τα έγγραφα σχετικά με τον προσφέροντα που λείπουν μπορούν να υποβληθούν αργότερα.

Πρόσθετες πληροφορίες: gemäß § 51 Abs. 2 SektVO

Όροι της σύμβασης:

Η σύμβαση πρέπει να εκτελείται στο πλαίσιο προγραμμάτων προστατευόμενης απασχόλησης: Όχι

Όροι σχετικά με την εκτέλεση της σύμβασης: siehe Rahmenvertragsentwurf (Bestandteil der Vergabeunterlagen)

Θα χρησιμοποιηθεί ηλεκτρονική παραγγελία: όχι

Θα χρησιμοποιηθεί ηλεκτρονική πληρωμή: όχι

Χρηματοοικονομικές ρυθμίσεις: gemäß Ziffer 4 des Rahmenvertragsentwurfs (Bestandteil der Vergabeunterlagen)

5.1.15. Τεχνικές

Συμφωνία-πλαίσιο:

Συμφωνία-πλαίσιο, χωρίς επανεκκίνηση διαγωνισμού

Πληροφορίες σχετικά με το δυναμικό σύστημα αγορών:

Κανένα δυναμικό σύστημα αγορών

5.1.16. Περαιτέρω πληροφορίες, διαμεσολάβηση και προσφυγή

Οργανισμός προσφυγής: 1. und 2. Vergabekammer des Landes Hessen beim dem Regierungspräsidium Darmstadt

Πληροφορίες σχετικά με τις προθεσμίες επανεξέτασης: Sieht sich ein Teilnehmer durch die Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gegenüber dem Auftraggeber zu rügen (§160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße, die aufgrund der Bekanntmachung oder der Vergabeunterlagen erkennbar

sind, müssen spätestens bis zu der in der Bekanntmachung genannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 2 und 3 GWB). Der Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens ist unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Οργανισμός παροχής πρόσθετων πληροφοριών σχετικά με τη διαδικασία δημοσίων συμβάσεων: Schicker Thies Partnerschaft von Rechtsanwälten mbB

Οργανισμός παροχής εκτός διαδικτύου πρόσβασης στα έγγραφα της δημόσιας σύμβασης: Schicker Thies Partnerschaft von Rechtsanwälten mbB

8. Οργανισμοί

8.1. ORG-0001

Επίσημη ονομασία: Wasserwerk Gerauer Land

Αριθμός καταχώρισης: t:0615298170

Ταχυδρομική διεύθυνση: Breslauer Straße 10

Πόλη: Groß-Gerau

Ταχυδρομικός κώδικας: 64521

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Groß-Gerau (DE717)

Χώρα: Γερμανία

Email: info@wasserwerk-gerauer-land.de

Τηλέφωνο: +49 6152 9817 0

Ηλεκτρονική διεύθυνση: <https://www.wasserwerk-gerauer-land.de/>

Ρόλοι αυτού του οργανισμού:

Αγοραστής

8.1. ORG-0002

Επίσημη ονομασία: Schicker Thies Partnerschaft von Rechtsanwälten mbB

Αριθμός καταχώρισης: DE205009126

Ταχυδρομική διεύθυνση: Dalbergsweg 3

Πόλη: Erfurt

Ταχυδρομικός κώδικας: 99084

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Erfurt, Kreisfreie Stadt (DEG01)

Χώρα: Γερμανία

Πρόσωπο επικοινωνίας: RA Falko Steinert

Email: post@schickerthies.de

Τηλέφωνο: +49 361659240

Ηλεκτρονική διεύθυνση: <https://schickerthies.de/>

Ρόλοι αυτού του οργανισμού:

Οργανισμός παροχής πρόσθετων πληροφοριών σχετικά με τη διαδικασία δημοσίων συμβάσεων

Οργανισμός παροχής εκτός διαδικτύου πρόσβασης στα έγγραφα της δημόσιας σύμβασης

8.1. ORG-0003

Επίσημη ονομασία: 1. und 2. Vergabekammer des Landes Hessen beim dem Regierungspräsidium Darmstadt

Αριθμός καταχώρισης: 06-22630029-17

Ταχυδρομική διεύθυνση: Whilhelminenstraße 1-3

Πόλη: Darmstadt

Ταχυδρομικός κώδικας: 64283

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Darmstadt, Kreisfreie Stadt (DE711)

Χώρα: Γερμανία

Email: vergabekammer@rpda.hessen.de

Τηλέφωνο: +496151126603

Ρόλοι αυτού του οργανισμού:

Οργανισμός προσφυγής

8.1. **ORG-0004**

Επίσημη ονομασία: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Αριθμός καταχώρισης: 0204:994-DOEVD-83

Πόλη: Bonn

Ταχυδρομικός κώδικας: 53119

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Χώρα: Γερμανία

Email: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Τηλέφωνο: +49228996100

Ρόλοι αυτού του οργανισμού:

TED eSender

Πληροφορίες προκήρυξης

Αναγνωριστικό/έκδοση προκήρυξης: 019f6f2c-f9d0-4fad-bea2-516c8ee341c5 - 01

Είδος εντύπου: Διαγωνισμός

Είδος προκήρυξης: Προκήρυξη σύμβασης ή σύμβασης παραχώρησης — τυποποιημένο καθεστώς

Υποείδος προκήρυξης: 17

Ημερομηνία αποστολής της προκήρυξης: 22/07/2026 15:59:14 (UTC+02:00) Ώρα Ανατολικής Ευρώπης, θερινή ώρα Κεντρικής Ευρώπης

Γλώσσες στις οποίες διατίθεται επίσημα η παρούσα προκήρυξη: γερμανικά

Αριθμός δημοσίευσης της προκήρυξης: 512102-2026

Αριθμός τεύχους EE S: 141/2026

Ημερομηνία δημοσίευσης: 24/07/2026